ارتداد و فرزند هلاکت

امّا، ای برادران، از شما استدعا میکنیم دربارهٔ آمدن ا خداوند ما عیسی مسیح و جمع شدن ما به نزد او، ²که شما از هوش خود بزودی متزلزل نشوید و مضطرب نگردید، نه از روح و نه از کلام و نه از رسالهای که گویا از ما باشد، بدین مضمون که روز مسیح رسیده است. ْزنهار کسی به هیچوجه شما را نفریبد، زیرا که تا آن ارتداد، اوّل واقع نشود و آن مرد شریر، یعنی فرزند هلاکت ظاهر نگردد، آن روز نخواهد آمد؛ 4که او مخالفت میکند و خود را بلندتر میسازد از هر چه به خدا یا به معبود مسمّی شود، بهحدّی که مثل خدا در معبدخدا نشسته، خود را مینماید که خداست.⁵آیا یاد نمیکنید که هنگامی که هنوز نزد شما میبودم، این را به شما میگفتم؟ ٔو الآن آنچه را که مانع است میدانید تا او در زمان خود ظاهر بشود. زیرا که آن سرّ بيديني الآن عمل ميكند، فقط تا وقتي كه آنكه تا به حال مانع است از مبان برداشته شود.⁸آنگاه آن بیدین ظاهر خواهد شد، که عیسی خداوند او را به نَفَس دهان خود هلاک خواهد کرد و به تجلّی ظهور خویش، او را نابود خواهد ساخت؛ ^وکه ظهور او به عمل شیطان است با هر نوع قوّت و آیات و عجایب دروغ¹¹و به هر قسم فریب ناراستی برای هالکین، از آنحا که محبّت راستی را نیذبرفتند تا نحات بابند.¹¹و بدین جهت خدا به ایشان عمل گمراهی میفرستد تا دروغ را باور کنند¹²و تا فتوایی شود بر همهٔ کسانی که راستی را باور نکردند بلکه به ناراستی شاد شدند. امّا، ای برادران، و ای عزیزان خداوند، میباید ما ا¹³ همیشه برای شما خدا را شکر نماییم، که از ابتدا خدا شما را برگزید برای نجات به تقدیس روح و ایمان به راستی. 14و برای آن شما را دعوت کرد بهوسیلهٔ بشارت ما برای تحصیل جلال خداوند ما عیسی مسیح.¹⁵پس، ای برادران، استوار باشید و آن روایات را که خواه از کلام و خواه از رسالهٔ ما آموختهاید، نگاه دارید.¹⁶و خود خداوند ما، عیسی مسیح، و خدا و یدر ما، که ما را محبّت نمود و تسلّی ابدی و امید نیکو را به فیض خود به ما بخشید، ¹⁷دلهای شما را تسلّی عطا کند و شما را در هر فعل و قول نیکو استوار گرداند.

¹Now we beseech you, brethren, by the coming of our Lord Jesus Christ, and by our gathering together unto him, ²That ye be not soon shaken in mind, or be troubled, neither by spirit, nor by word, nor by letter as from us, as that the day of Christ is at hand. Let no man deceive you by any means: for that day shall not come, except there come a falling away first, and that man of sin be revealed, the son of perdition; 4Who opposeth and exalteth himself above all that is called God, or that is worshipped; so that he as God sitteth in the temple of God, shewing himself that he is God. ⁵Remember ye not, that, when I was yet with you, I told you these things? And now ye know what withholdeth that he might be revealed in his time. For the mystery of iniquity doth already work: only he who now letteth will let, until he be taken out of the way. And then shall that Wicked be revealed, whom the Lord shall consume with the spirit of his mouth, and shall destroy with the brightness of his coming: Even him, whose coming is after the working of Satan with all power and signs and lying wonders, ¹⁰And with all deceivableness of unrighteousness in them that perish; because they received not the love of the truth, that they might be saved. 11 And for this cause God shall send them strong delusion, that they should believe a lie: 12 That they all might be damned who believed not the truth, but had pleasure in unrighteousness. 13 But we are bound to give thanks alway to God for you, brethren beloved of the Lord, because God hath from the beginning chosen you to salvation through sanctification of the

2 Thessalonians 2

Spirit and belief of the truth: ¹⁴Whereunto he called you by our gospel, to the obtaining of the glory of our Lord Jesus Christ. ¹⁵Therefore, brethren, stand fast, and hold the traditions which ye have been taught, whether by word, or our epistle. ¹⁶Now our Lord Jesus Christ himself, and God, even our Father, which hath loved us, and hath given us everlasting consolation and good hope through grace, ¹⁷Comfort your hearts, and stablish you in every good word and work.